

生物学家发现了世界上最小的潜水哺乳动物——水鼯的基因秘密。

Water shrews are **diminutive**, long-**snouted** mammals. They weigh less than one AA battery, and lose heat quickly, and burn energy constantly in tiny active muscles.

水鼯是一种体型纤小、长吻的哺乳动物。这类动物的体重还不足一节 AA（5 号）电池，它们体内的热量会迅速流失，微小的活动肌肉中不断燃烧着能量。

But the ability to feed on all the insect **larvae** that live on the beds of rivers and streams has **driven** them to **forage** under water. The researchers from the University of Liverpool created a genetic family tree of related insect-eating mammals, including **hedgehogs** and **moles**.

然而，水鼯为了能吃到在河床和溪床上生活的所有昆虫幼虫，不得不到水下觅食。利物浦大学的研究人员们创建了一个有亲缘关系的食虫类哺乳动物的基因家谱，包括刺猬和鼯鼠。

They discovered shrews and moles had **evolved** the ability to store much more oxygen in their muscles. This allowed water shrews to hold their breath for up to 24 seconds – more than enough time to find all of that hidden aquatic **prey**.

研究人员们发现，鼯类和鼯鼠进化出了在肌肉中储存更多氧气的 ability。这使水鼯能够在水中屏吸长达 24 秒，足以让它们寻觅那些隐蔽的水生猎物。

1. 词汇表

| | |
|------------|---------------|
| diminutive | 极小的，微小的 |
| snouted | 有…鼻子的 |
| larvae | 幼虫，单数为“larva” |
| driven | 驱使 |
| forage | 觅食 |
| hedgehogs | 刺猬 |
| moles | 鼯鼠 |
| evolved | 进化了 |
| prey | 猎物 |

2. 阅读理解：请在读完上文后，回答下列问题。（答案见下页）

1. How much do water shrews weigh?
2. True or false? *Water shrews lose heat quickly and burn energy constantly.*
3. Which animals mentioned are genetically related to water shrews?
4. How long can water shrews hold their breath for?

3. 答案

1. How much do water shrews weigh?

Water shrews weigh less than one AA battery.

2. True or false? *Water shrews lose heat quickly and burn energy constantly.*

True. Water shrews lose heat quickly and burn energy constantly in tiny active muscles.

3. Which animals mentioned are genetically related to water shrews?

Researchers from the University of Liverpool created a genetic family tree of related insect-eating mammals, including hedgehogs and moles.

4. How long can water shrews hold their breath for?

Water shrews can hold their breath for up to 24 seconds.